# 立法會 Legislative Council

LC Paper No. CB(3) 646/02-03

Ref : CB(3)/M/MM

Tel: 2869 9205

Date: 15 May 2003

From: Clerk to the Legislative Council

To : All Members of the Legislative Council

### Council meeting of 28 May 2003

## Motion on "Clean Hong Kong"

Hon YEUNG Yiu-chung has given notice to move the attached motion on "Clean Hong Kong" at the Council meeting of 28 May 2003. The President has directed that "it be printed in the terms in which it was handed in" on the Agenda of the Council.

(Ray CHAN) for Clerk to the Legislative Council

Encl.

## 2003年5月28日(星期三) 立法會會議席上 楊耀忠議員就"清潔香港" 提出的議案

## 議案措辭

"本會促請政府盡快制訂一套跨界別及可持續的架構和策略,以重整和加強政府各有關政策局和部門的環境衛生改善措施,並集合社會各界包括商界、教育界、專業團體、區議會和非政府機構等的力量,動員全民參與,確保香港成為一個衛生潔淨的國際大都市。"

(Translation)

Motion on "Clean Hong Kong" to be moved by Hon YEUNG Yiu-chung at the Legislative Council meeting on Wednesday, 28 May 2003

#### **Wording of the Motion**

"That this Council urges the Government to expeditiously draw up a set of crosssector and sustainable framework and strategies to reorganize and enhance the environmental hygiene improvement measures of the relevant government bureaux and departments, and to pool the efforts of various sectors of the community, including the business and education sectors, professional bodies, District Councils and non-government organizations, to mobilize the participation of all citizens to ensure that Hong Kong becomes a clean and hygienic metropolis."